

на, Кубы и Объединенных Арабских Эмиратов принять участие без права голоса в обсуждении этого вопроса.

На своем 2820-м заседании 18 июля 1988 года Совет постановил пригласить представителей Никарагуа и Румынии принять участие без права голоса в обсуждении этого вопроса.

На своем 2821-м заседании 20 июля 1988 года Совет продолжил обсуждение и завершил рассмотрение этого пункта.

### **Резолюция 616 (1988)** от 20 июля 1988 года

*Совет Безопасности,*

*рассмотрев* письмо исполняющего обязанности Постоянного представителя Исламской Республики Иран от 5 июля 1988 года на имя Председателя Совета Безопасности<sup>69</sup>,

*заслушав* заявление представителя Исламской Республики Иран, министра иностранных дел Али Акбара Велаяти<sup>70</sup>, и заявление представителя Соединенных Штатов Америки, вице-президента Джорджа Буша<sup>71</sup>,

*будучи глубоко огорчен* тем, что пассажирский самолет авиакомпании «Иран Эйр» — регулярный международный рейс № 655 — был уничтожен в воздухе над Ормузским проливом ракетой, запущенной с военного корабля Соединенных Штатов «Винсеннес»,

*подчеркивая* необходимость полного объяснения обстоятельств этого инцидента на основе беспристрастного расследования,

*будучи крайне озабочен* дальнейшим обострением напряженности в районе Залива,

1. *выражает чувство глубокого горя* в связи с уничтожением иранского пассажирского самолета ракетой, запущенной с военного корабля Соединенных Штатов, и глубокое сожаление по поводу трагической гибели невинных людей;

2. *выражает свои искренние соболезнования* семьям жертв этого трагического инцидента, а также народам и правительствам стран погибших;

3. *приветствует* решение Международной организации гражданской авиации, принятое в ответ на просьбу Исламской Республики Иран «незамедлительно начать расследование для выяснения всех относящихся к делу обстоятельств и технических аспектов цепи событий, связанных с полетом и уничтожением самолета», и приветствует заявления Соединенных Штатов Америки и Исламской Республики Иран об их решениях сотрудничать в проводимом Международной организацией гражданской авиации расследовании;

4. *настоятельно призывает* всех участников Конвенции о международной гражданской авиации, подписанной в Чикаго в 1944 году<sup>71</sup>, в самом полном объеме и при любых обстоятельствах соблюдать международные нормы и практику, относящиеся к безопасности гражданской авиации, особенно те из них, которые содержатся в приложениях к этой Конвенции, в целях предотвращения повторения инцидентов подобного характера;

5. *подчеркивает* необходимость полного и скорейшего осуществления своей резолюции 598 (1987) от 20 июля 1987 года как единственной основы для всеобъемлющего, справедливого, почетного и прочного урегулирования конфликта между Исламской Республикой Иран и Ираком и вновь подтверждает свою поддержку усилий Генерального секретаря по осуществлению этой резолюции, выражая готовность сотрудничать с ним в разработке его плана осуществления резолюции.

*Принята единогласно на 2821-м заседании.*

<sup>69</sup> Там же, документ S/19981.

<sup>70</sup> Там же, сорок третий год, 2818-е заседание.

<sup>71</sup> United Nations, *Treaty Series*, vol. 15, No. 102.

## **СИТУАЦИЯ В ОТНОШЕНИИ ЗАПАДНОЙ САХАРЫ<sup>72</sup>**

### **Решение**

На своем 2826-м заседании 20 сентября 1988 года Совет приступил к обсуждению пункта, озаглавленного «Ситуация в отношении Западной Сахары».

<sup>72</sup> Резолюции или решения по этому вопросу были также приняты Советом в 1975 году.

### **Резолюция 621 (1988)** от 20 сентября 1988 года

*Совет Безопасности,*

*заслушав* доклад Генерального секретаря Организации Объединенных Наций о его миссии добрых услуг<sup>73</sup>, предпринятой совместно с нынешним Пред-

<sup>73</sup> См. *Официальные отчеты Совета Безопасности, сорок третий год, 2826-е заседание.*

седателем Ассамблеи глав государств и правительств Организации африканского единства в соответствии с резолюцией 40/50 Генеральной Ассамблеи от 2 декабря 1985 года в целях решения вопроса о Западной Сахаре,

*принимая во внимание* согласие в принципе, данное 30 августа 1988 года Королевством Марокко и Народным фронтом освобождения Сегийет-эль-Хамра и Рио-де-Оро в отношении совместных предложений Генерального секретаря и нынешнего Председателя Организации африканского единства,

*стремясь* поддержать эти усилия в целях проведения референдума о самоопределении народа Западной Сахары, организованного и контролируе-

мого Организацией Объединенных Наций в сотрудничестве с Организацией африканского единства.

1. *постановляет* уполномочить Генерального секретаря назначить специального представителя для Западной Сахары;

2. *просит* Генерального секретаря представить ему как можно скорее доклад о проведении референдума о самоопределении народа Западной Сахары и о путях и способах обеспечения организации и контроля такого референдума Организацией Объединенных Наций в сотрудничестве с Организацией африканского единства.

*Принята единогласно на 2826-м заседании.*

## ПОЛОЖЕНИЕ В НАМИБИИ<sup>74</sup>

### Решение

На своем 2827-м заседании 29 сентября 1988 года Совет приступил к обсуждению пункта, озаглавленного «Положение в Намибии: письмо Постоянного представителя Замбии при Организации Объединенных Наций от 27 сентября 1988 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/20203)»<sup>75</sup>.

На том же заседании Председатель сделал от имени членов Совета следующее заявление<sup>76</sup>:

«Десять лет назад, 29 сентября 1978 года, Совет Безопасности принял резолюцию 435 (1978) с целью обеспечить скорейшее достижение независимости Намибии с помощью свободных выборов под наблюдением и контролем Организации Объединенных Наций.

Члены Совета выражают глубокую озабоченность по поводу того, что, спустя так много времени после принятия резолюции 435 (1978), намибийский народ еще не достиг своего самоопределения и независимости.

Вновь подтверждая соответствующие резолюции Совета Безопасности и правовую ответственность Организации Объединенных Наций в отношении Намибии, члены Совета вновь призывают Южную Африку выполнить наконец эти резолюции и прекратить свою незаконную оккупацию Намибии. В этой связи они подчеркивают неизменную приверженность Совета выполнению своей особой ответственности за поддержку интересов народа Намибии и его стремления к миру, справедливости и независимости путем полного и

неукоснительного осуществления резолюции 435 (1978).

Они поддерживают решительные действия, предпринимаемые под руководством Генерального секретаря с целью осуществления резолюции 435 (1978), и призывают его продолжать свои усилия в этом направлении.

Совет принимает к сведению события, имевшие место в последние недели в связи с принятыми рядом сторон усилиями по поиску мирного урегулирования конфликта в юго-западной части Африки, которые отражены в совместном заявлении правительств Анголы, Кубы, Соединенных Штатов и Южной Африки от 8 августа 1988 года, распространенном в качестве документа Совета Безопасности<sup>77</sup>.

Совет также отмечает заявление Народной организации Юго-Западной Африки о ее готовности подписать соглашение о прекращении огня с Южной Африкой и соблюдать его, о чем говорится в документе S/20129 от 17 августа 1988 года, с тем чтобы подготовить условия для осуществления резолюции 435 (1978). Сегодня, в десятую годовщину принятия резолюции 435 (1978), ее скорейшее осуществление отвечает общим чаяниям международного сообщества. Члены Совета настоятельно призывают стороны проявить необходимую политическую волю, чтобы осуществить взятые ими обязательства на практике с целью достижения мирного разрешения намибийского вопроса и обеспечения мира и стабильности в регионе.

В частности, они самым настоятельным образом призывают Южную Африку немедленно подчиниться резолюциям и решениям Совета Безопасности, особенно резолюции 435 (1978), и сотрудничать с Генеральным секретарем в ее неза-

<sup>74</sup> Резолюции или решения по этому вопросу были также приняты Советом в 1968, 1969, 1970, 1971, 1972, 1973, 1974, 1975, 1976, 1978, 1979, 1980, 1981, 1983, 1985 и 1987 годах.

<sup>75</sup> См. *Официальные отчеты Совета Безопасности, сорок третий год, Дополнение за июль, август и сентябрь 1988 года.*

<sup>76</sup> S/20208.

<sup>77</sup> *Официальные отчеты Совета Безопасности, сорок третий год, Дополнение за июль, август и сентябрь 1988 года, документ S/20109, приложение.*